

MEGBÍZÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről a **Járműszerelevényt Gyártó Zártkörűen Működő Részvénytársaság** (székhely: 1151 Budapest, Fő út 63-65., Cg.: 01-10042651, adószám: 10968408-2-42, statisztikai számjel: 10968408-2511-114-01, képviselőjében eljár: Forgács József vezérigazgató), mint **megbízó** (a továbbiakban: **Megbízó**)

másrészről a **DFT-Hungária Oktatási, Könyvkiadó, Tanácsadó és Kommunikációs Ügynökség Korlátolt Felelősségű Társaság** (székhely: 1065 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 5.; cégjegyzékszám: 01-09-877391; adószám: 12674532-2-42; intézmény-akkreditációs lajstromszám: AL-1160; Program-akkreditációs lajstromszámok: PL-3034, PL-2738, PL-1348/1; képviseli: Dr. Csikesz Tamás ügyvezető) mint megbízott (továbbiakban: **Megbízott**) között a keltezés szerinti napon az alábbi feltételekkel:

Preambulum

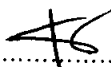
Szerződő Felek rögzítik, hogy Megbízó a Társadalmi Megújulás Operatív Programjának keretében pályázati úton elnyert támogatás felhasználásával kíván képzési szolgáltatást igénybe venni. A pályázat TÁMOP-2.3.3./A-09 azonosító számmal, „Munkahelymegőrző támogatás munkaidő-csökkenéssel és képzéssel kombinálva” alintézkedés részeként került meghirdetésre. A projekt azonosítószáma: TÁMOP-2.3.3/A-09/2-2009-0320.

Szerződő felek rögzítik, hogy a fentiek miatt Megbízó a közbeszerzésekről szóló 2003. évi CXXIX. törvény (továbbiakban: Kbt.) 241. § b) bekezdése értelmében ajánlatkérőnek minősül. Megbízó a Kbt. által meghatározott értékhatárokra tekintettel, általános egyszerű közbeszerzési eljárást folytatott le, a Kbt. 251. § (2) bekezdésének rendelkezése szerint (továbbiakban: Közbeszerzési eljárás), amely eljárásnak Megbízott lett a nyertese.

1. A szerződés tárgya

1.1. Megbízó megbízza megbízottat, hogy a Közbeszerzési eljárás ajánlattételi felhívása, a dokumentáció, valamint az ajánlat tartalma szerint az alábbi akkreditált képzéseket, különös tekintettel a műszaki leírásra, legkésőbb 2011. január 31. napjáig megvalósítsa. Megbízott jelen szerződés aláírásával a megbízást elfogadja.

S. sz.	A képzés megnevezése	típus	óraszám	résztevők száma
1.	Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat I.	külső	82 óra	21 fő
2.	Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat II.	külső	82 óra	23 fő
3.	Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat III.	külső	82 óra	20 fő
4.	Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat IV.	külső	82 óra	20 fő
5.	Process management – folyamatmenedzsment I.	külső	42 óra	21 fő
6.	Process management – folyamatmenedzsment II.	külső	42 óra	23 fő
7.	Process management – folyamatmenedzsment III.	külső	42 óra	20 fő
8.	Process management – folyamatmenedzsment IV.	külső	42 óra	20 fő
9.	Gazdasági és vállalkozási ismeretek	külső	102 óra	15 fő


.....
Megbízó


Járműszerelevényt Gyártó ZRt.
1151 Bp., Fő út 63-65.

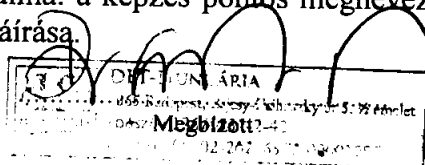

.....
Megbízott

- 1.2. Felek rögzítik, hogy a Megbízó által a képzésbe bevont résztvevők száma 99 fő, a tervezett tanúsítványok száma 183 db.
- 1.3. Felek rögzítik, hogy Megbízott jelen szerződés aláírását követően haladéktalanul, a képzések megkezdése előtt részletes ütemtervet készít, amely tartalmazza a tervezett képzések pontos időtartamát, helyszínét és résztvevőit, és azt legkésőbb jelen szerződés aláírását követően 5 napon belül Megbízó rendelkezésére bocsátja.
- 1.4. Felek rögzítik, hogy a Közbeszerzési eljárás ajánlattételi felhívása, az ajánlattételi dokumentációja, valamint a Megbízott ajánlata (továbbiakban: Közbeszerzési dokumentáció) jelen szerződés elválaszthatatlan részét képezik, jelen szerződés a Közbeszerzési dokumentációval együtt értelmezendő és alkalmazandó.
- 1.5. Megbízott kötelezettséget vállal arra, hogy az 1.1. pontban rögzített képzési tevékenységek ellátása, valamint a képzésekhez kapcsolódó tankönyveknek és jegyzeteknek a képzésben résztvevők részére történő rendelkezésére bocsátása tekintetében a Megbízó által előírt határidőket szigorúan betartva, folyamatos rendelkezésre állásának biztosításával, a legmagasabb színvonalon végzi el.
- 1.6. Felek rögzítik, hogy a képzések megvalósításának helyszíne: 1151 Budapest, Fő út 63-65.

2. Szerződő felek jogai és kötelezettségei

- 2.1. Szerződő felek jelen szerződés során kölcsönösen együttműködve kötelesek eljárni. Szerződő felek kötelesek a másik felet minden olyan tényről, információról tájékoztatni, amely jelen szerződés megfelelő teljesítésére hatással lehet. Az együttműködés magában foglalja a folyamatos információcserét, a szükségszerű tájékoztatást, egyeztetéseket, konzultációkat. Felek jelen együttműködési kötelezettségük elmulasztásából vagy késedelmes teljesítéséből eredő kárért teljes anyagi felelősséggel tartoznak.
- 2.2. Megbízott kötelezettsége az akkreditált képzési programok megtartása a Megbízó által az 1.6. pontban rögzített helyszínen, valamint a képzésekkel összefüggő feladatok jogszabályi előírásoknak, a pályázati célnak, a támogató hatóság előírásainak és a Megbízó elvárásainak megfelelő teljesítése.
- 2.3. Megbízott kijelenti és szavatolja, hogy a szerződés tárgyát képező 1.1. pontban rögzített tevékenység tevékenységi körébe tartozik, továbbá az annak elvégzéséhez szükséges tapasztalattal, szakértelemmel rendelkezik, illetve a teljesítés során folyamatosan rendelkezni fog.
- 2.4. Jelen megbízást a Megbízott a Megbízó utasításai szerint és érdekének megfelelően köteles teljesíteni. A Megbízónak jogszabályba vagy szakmai követelménybe ütköző utasításaira Megbízott köteles a Megbízó figyelmét felhívni. Megbízott a Megbízó utasításaitól csak abban az esetben térhet el, ha ezt a Megbízó érdeke feltétlenül megköveteli, és a Megbízó előzetes értesítésére már nincs mód.
- 2.5. Megbízott köteles az egyes képzési napokon (naponta külön-külön) jelenléti ív vezetésére. A jelenléti ív minimálisan elvárt tartalma: a képzés pontos megnevezése, a képzés időpontja, a résztvevő neve, a résztvevő aláírása.

.....

 Megbízó
 Járműszerelvényt Gyártó ZRt.
 1151 Bp., Fő út 63-65.

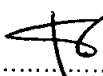


- 2.6. Jelen szerződés teljesítéséhez szükséges anyagi-technikai feltételek biztosítása Megbízott feladata, ide értve ezen költségek viselését is.
- 2.7. Megbízott köteles a képzés során a projekt nyilvánosságra vonatkozó követelményeinek betartására, azaz a képzés helyszínén, hirdményein és kiosztásra kerülő anyagain a hivatalos logók és a támogatás tényének megjelenítésére. Megbízott köteles továbbá tűrni, hogy az Európai Unió támogatásra tekintettel a külön jogszabályban meghatározott erre felhatalmazással rendelkező szervek ill. személyek Megbízott teljesítését ellenőrizzék.
- 2.8. Megbízó kötelezettsége annak biztosítása, hogy vis maior (betegség, halálest) kivételével a pályázatban szereplő résztvevők a képzési alkalmakon a Közbeszerzési eljárásban leírt alkalomszámmal és feltételek szerint megjelenjenek.
- 2.9. Megbízó kötelezettsége annak biztosítása, hogy a képzésen résztvevők az adott képzés képzési óráinak legalább 90%-án jelen legyenek. Amennyiben a képzési program szigorúbb részvételi arányt ír elő, úgy annak kell teljesülnie.
- 2.10. Megbízó kötelezettsége annak biztosítása, hogy jelen szerződésben rögzített képzésen résztvevők - képzésenként - legalább 90%-a sikeresen elvégezzék a képzéseket. Amennyiben Megbízó ezen kötelezettségének nem tesz eleget, úgy köteles a 10%-ot meghaladó mértékű lemorzsolódás vonatkozásában Megbízott részére Megbízott kieső díját megtéríteni.
- 2.11. Megbízó kötelezettsége annak biztosítása, hogy a képzést a résztvevőknek be kell fejeznie, és a képzettséget, kompetenciát meg kell szereznie. Amennyiben a szerződésszerű teljesítéssel kapcsolatban problémát észlel, azt köteles Megbízottal haladéktalanul közölni. A közléssel Megbízó nem mentesül ezen kötelezettsége alól.
- 2.12. Megbízó köteles Megbízott szerződésszerű teljesítését elfogadni, továbbá a megbízási díjat a jelen szerződés 3. pontjában foglaltak szerint Megbízott részére megfizetni.

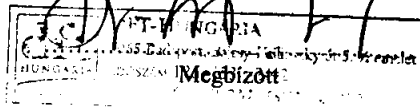
3. Megbízott díjazása

- 3.1. Megbízott a jelen szerződésben vállalt feladatok teljesítéséért a Közbeszerzési eljárásban beadott nyertes ajánlatában meghatározott, jelen szerződés *1. számú mellékletében* részletezett ajánlati árra, mint megbízási díjra, összesen **nettó 18.248.593,- Ft, bruttó 18.496.093,- Ft, azaz bruttó Tizennyolcmillió-négyszázkilencvenhatezer-kilencvenhárom forint összegre jogosult**, amely összeg Megbízott valamennyi költségét is magában foglalja.
- 3.2. Megbízó a megbízási díjat a Megbízó által leigazolt teljesítés után, teljesítési igazolás és számla alapján, Megbízott MKB Bank Zrt.-nél vezetett 10300002-20246572-00003285 számú számlájára történő átutalással fizeti meg.

Az ajánlattevő a képzés végén 1 számlát nyújthat be. A számla kiegyenlítése a szerződésszerű teljesítéstől számítva 45 napon belül, átutalással, a Kbt. 305. §-ában foglaltak szerint történik, különös tekintettel a Kbt. 305. § (3) bekezdésére.


.....
Megbízó

Járműszerelevényt Gyártó ZRt.
1151 Bp., Fő út 63-65.



Előleg biztosítására nincs lehetőség.

- 3.3. Felek megállapodnak abban, hogy amennyiben a pályázaton elnyert összeg kifizetése részben vagy egészben Megbízó érdekkörében felmerült ok miatt marad el, úgy az elmaradt kifizetés vonatkozásában Megbízó Megbízott teljesítésével arányos díj megfizetésére köteles. Megbízó érdekkörében felmerülő oknak minősül különösen az, ha a beadott pályázatban és a hatósági szerződésben vállaltaknak nem vagy nem teljes mértékben tesz eleget, és ezért hiúsul meg a hatósági kifizetés.
- 3.4. Amennyiben Megbízott hibájából marad el a pályázaton elnyert összeg kifizetése, abban az esetben Megbízottat a megbízási díj pályázaton elnyert támogatás összegének a Nemzeti Fejlesztési Ügynökség által a Megbízó részére történt folyósításának mértékében illeti meg.

4. A szerződés időbeni hatálya

- 4.1. Jelen szerződés a szerződéskötés napján lép hatályba.
- 4.2. Szerződő felek jelen szerződést határozott időtartamra, 2011. január 31. napjáig terjedő időtartamra kötik meg.
- 4.3. Szerződő felek rögzítik, hogy jelen szerződés módosítására kizárólag a Kbt. 303. § rendelkezésében meghatározott eset fennállása esetén van lehetőség.
- 4.4. Szerződő felek jelen szerződést rendes felmondással nem jogosultak megszüntetni.
- 4.5. Szerződő felek súlyos szerződésszegés esetén, kizárólag az alábbiakban meghatározott esetekben, azonnali hatállyal, írásban, indokolással, rendkívüli felmondással szüntethetik meg a szerződést.

Megbízó rendkívüli felmondásra jogosult, amennyiben Megbízott a teljesítésével késedelembe esik és a Megbízói szerződésszerű teljesítésre történő írásbeli felszólításának, a kézhezvételtől számított 15 napos határidőn belül nem tesz eleget.

Megbízott rendkívüli felmondásra jogosult, amennyiben Megbízó a szerződésszerű teljesítést akadályozza, és a hivatkozott állapot 30 napon keresztül folyamatosan fenn áll.

5. Egyéb rendelkezések

- 5.1. Szerződő felek megállapodnak, hogy a kapcsolattartás eszköze a postai kézbesítés, a faxon ill. elektronikus úton (e-mail) küldött kézbesítés.
- 5.2. Szerződő felek részéről a kapcsolattartásra jogosultak:

Megbízó részéről:

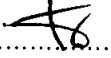
Név.: dr. Forgács József

Értesítési cím: 1151 Budapest, Fő út 63.

Telefon: 06-1-271-3121

Fax: 06-1-271-3122

E-mail: forgacs.jozsef@forpar.hu


 Járműszerelevényt Gyártó ZRt.
 1151 Bp., Fő út 63-65.
 Megbízó



Megbízott
 HUNGÁRIA
 1151 Budapest, Fő út 63-65.
 Tel: 06-1-271-3121
 Fax: 06-1-271-3122

Megbízott részéről:

Név.: Tóth Gabriella

Értesítési cím: 1065 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 5.

Telefon: 06-1-266-7601

Fax.: 06-1-266-7603

E-mail: igazgatosag@dft.hu

- 5.3. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy a jelen szerződésben foglaltakat, valamint a teljesítésük során az egymásnak átadott információkat bizalmasan, üzleti titokként kezelik, kivéve azon adatokat, amelyek titokban tartását jogszabály nem teszi lehetővé. A Felek rögzítik, hogy a jelen pontban foglalt kötelezettségét megszegő fél köteles a sérelmet szenvedő fél teljes vagyoni és nem vagyoni kárát megtéríteni.
- 5.4. Szerződő felek megállapodnak abban, hogy jelen szerződésből eredő esetleges jogvitáikat elsősorban peren kívül – békés úton – igyekeznek rendezni.
- 5.5. A jelen szerződés valamely pontjának érvénytelensége a szerződés többi pontjának érvénytelenségére nem hat ki. A szerződés valamely pontjának érvénytelensége esetén az érvénytelen részt oly módon kell megváltoztatni, hogy azzal a felek által célzott joghatás érvényesüljön.
- 5.6. A jelen szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Ptk. és a Kbt. vonatkozó rendelkezései az irányadóak.

Szerződő felek jelen szerződést elolvasás és értelmezés után, mint akaratukkal mindenben megegyezői helybenhagyólag 6 példányban írták alá.

Budapest, 2010. november 9.

Jármű Zrt.
Megbízó

DFT-Hungária Kft.
Megbízott

Mellékletek:

- ajánlati ár részletes kimutatása

Járműszerelvényt Gyártó Zrt.
1151 Bp., Fő út 63-65.

Megbízott

1. sz. melléklet:

„Mebízási szerződés akkreditált képzési szolgáltatások ellátására ajánlatkérő munkavállalói részére a TÁMOP-2.3.3/A-09/2-2009-0320 azonosítószámú projekt megvalósítása érdekében”

DFT-Hungária Oktatási, Könyvkiadó, Tanácsadó és Kommunikációs Ügynökség Korlátolt Felelősségű Társaság (1065 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 5.)

Ajánlati ár:**Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat I. csoport:**

Képzés díja: 98.391,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,- Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 10.000,-Ft/fő

ÁFA: 2.500,- Ft/fő

Nettó ajánlati ár/mebízási díj I. csoportra számítva: 2.612.211,-FtBruttó ajánlati ár/mebízási díj I. csoportra számítva: 2.664.711,- Ft**Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat II. csoport:**

Képzés díja: 98.391,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,- Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 10.000,-Ft/fő

ÁFA: 2.500,- Ft/fő

Nettó ajánlati ár/mebízási díj II. csoportra számítva: 2.860.993,- FtBruttó ajánlati ár/mebízási díj II. csoportra számítva: 2.918.493,- Ft**Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat III. csoport:**

Képzés díja: 98.364,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 10.000,-Ft/fő

ÁFA: 2.500,- Ft/fő

Nettó ajánlati ár/mebízási díj III. csoportra számítva: 2.487.280,- FtBruttó ajánlati ár/mebízási díj III. csoportra számítva: 2.537.280,- Ft**Korszerű önismereti, önmenedzselési és konfliktuskezelő gyakorlat IV. csoport:**

Képzés díja: 98.350,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,- Ft/fő

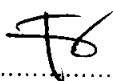
ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 10.000,-Ft/fő

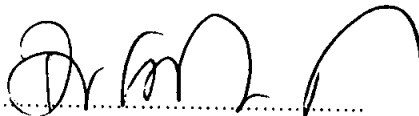
ÁFA: 2.500,-Ft/fő


Nettó ajánlati ár/mebízási díj IV. csoportra számítva: 2.487.000,- FtBruttó ajánlati ár/mebízási díj IV. csoportra számítva: 2.537.000,- Ft**Process management – folyamatmenedzsment I. csoport:**

Képzés díja: 50.391,-Ft/fő


 Megbízó

 Járműszerelvényt Gyártó ZRt.
 1157 Bp., Fő út 63-65.


 Megbízott


 DFT-HUNGÁRIA
 1065 Budapest, Bajcsy-Zsilinszky út 5. 4. emelet
 Tel: +36 1 261 53 12-17
 Fax: +36 1 261 53 12-18

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 0 Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Nettó ajánlati ár/megbízási díj I. csoportra számítva: 1.394.211 Ft

Bruttó ajánlati ár/megbízási díj I. csoportra számítva: 1.394.211 Ft

Process management – folyamatmenedzsment II. csoport:

Képzés díja: 50.391,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 0 Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Nettó ajánlati ár/megbízási díj II. csoportra számítva: 1.526.993,- Ft

Bruttó ajánlati ár/megbízási díj II. csoportra számítva: 1.526.993,- Ft

Process management – folyamatmenedzsment III. csoport:

Képzés díja: 50.364,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 0 Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Nettó ajánlati ár/megbízási díj III. csoportra számítva: 1.327.280,- Ft

Bruttó ajánlati ár/megbízási díj III. csoportra számítva: 1.327.280,- Ft

Process management – folyamatmenedzsment IV. csoport:

Képzés díja: 50.350,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 0 Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Nettó ajánlati ár/megbízási díj IV. csoportra számítva: 1.327.000,- Ft

Bruttó ajánlati ár/megbízási díj IV. csoportra számítva: 1.327.000,- Ft

Gazdasági és vállalkozási ismeretek csoport:

Képzés díja: 122.357,-Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Vizsgadíj és tanúsítvány kiállítás díja: 16.000,- Ft/fő

ÁFA: 0 Ft/fő

Jegyzetdíj: 10.000,-Ft/fő

ÁFA: 2.500,- Ft/fő

Nettó ajánlati ár/megbízási díj a csoportra számítva: 2.225.625,- Ft

Bruttó ajánlati ár/megbízási díj a csoportra számítva: 2.263.125,- Ft

Fentiek szerint összesítve a nettó ajánlati ár/megbízási díj összesen 18.248.593,-Ft

Fentiek szerint összesítve a bruttó ajánlati ár/megbízási díj összesen 18.496.093,-Ft



Megbízó

Járműszerelvényt Gyártó ZRt.
1151 Bp., Fő út 63-65.

